

# Plastische CHIRURGIE

Mitteilungen der  
Deutschen Gesellschaft der  
Plastischen, Rekonstruktiven und  
Ästhetischen Chirurgen – DGPRÄC  
Vereinigung der Deutschen  
Ästhetisch-Plastischen Chirurgen –  
VDÄPC

## Herausgeber

### im Auftrag des Geschäftsführenden Präsidiums:

Prof. Dr. med. Dr. h.c. Raymund E. Horch, Erlangen  
Im Auftrag der Deutschen Gesellschaft der Plastischen,  
Rekonstruktiven und Ästhetischen Chirurgen – DGPRÄC  
Vereinigung der Deutschen Ästhetisch-Plastischen  
Chirurgen – VDÄPC

**Erscheinungsweise:** 4 Ausgaben  
(März, Juni, September, Dezember)

**Abonnement:** Bestellung beim Verlag oder bei jeder  
Buchhandlung

**Bezugspreis:** Jahresabonnement € 80,- (inkl. 7% MwSt.  
zzgl. Porto und Versand). Einzelheft außerhalb des Abon-  
nements € 23,- (inkl. 7% MwSt., zzgl. Versand).

Bei Bestellung im Laufe des Jahres wird der Bezugspreis  
anteilig berechnet. Der Abonnent kann seine Bestellung  
innerhalb von 7 Tagen schriftlich beim Verlag widerrufen.  
Das Abonnement gilt zunächst bis zum Ende des  
begonnen Jahres. Es verlängert sich um jeweils ein Jahr,  
wenn die Kündigung nicht bis zum 31.10. schriftlich im  
Verlag vorliegt. Kann die Zeitschrift aufgrund Streiks oder  
höherer Gewalt nicht geliefert werden, so besteht kein  
Anspruch auf Ersatz.

**Anzeigenmarketing:** Ingo Rosenstock (06221/  
1377620, rosenstock@kaden-verlag.de).  
Zur Zeit gilt Anzeigenpreisliste Nr. 16/2016.

**Copyright:** Mit der Annahme eines Manuskriptes erwirbt  
der Verlag für die Dauer der gesetzlichen Schutzfrist  
(§ 64 UrhRG) die Verwertungsrechte im Sinne der §§ 15  
ff. des Urheberrechtsgesetzes. Übersetzung, Nachdruck,  
Vervielfältigung auf fotomechanischem oder ähnlichen  
Wege, Vortrag, Funk- und Fernsehsendung sowie Speicher-  
ung in Datenverarbeitungsanlagen – auch auszugsweise  
– sind nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlages  
gestattet. Die Verantwortlichkeit für die Patientenaufnah-  
men liegt beim jeweiligen Autor.

Für den Inhalt außerhalb des redaktionellen Teils – insbe-  
sondere Autorenbeiträge, Anzeigen, Industrienachrichten  
und Kongressinformationen – übernehmen Redaktions-  
leitung, Herausgeber und Verlag keine Gewähr.

## Verlagsredaktion:

Carola Marx (CM), marx@kaden-verlag.de  
Norbert Krämer, kraemer@kaden-verlag.de  
Britta Rajmann (BR), rajmann@kaden-verlag.de

**Dr. R. Kaden Verlag GmbH & Co. KG**  
Maaßstraße 32/1, 69123 Heidelberg  
Tel. 06221/1377610, Fax 06221/29910  
info@kaden-verlag.de

**Herstellung:** Ch. Molter, molter@kaden-verlag.de  
**Druck und Verarbeitung:** Neumann Druck,  
69126 Heidelberg

## Inhalt 3/2016

### Editorials

- Plastische Chirurgie – Problemlöser für  
viele chirurgische Fragestellungen  
*R.E. Horch* 105
- Staffelübergabe bei der  
VDÄPC-Präsidentschaft  
*E. M. Noah* 107

### Geschäftsstelle

- Von falschen Dokortiteln bis Dymor-  
phophobie. Neue Urteile für die Praxis  
*H. Strömsdörfer* 110

### Nachrichten

- Brustaugmentation mit Wasserstrahl-  
assistierter Eigenfett-Transplantation:  
Bericht über 300 Operationen 114
- Aufbruch nach Cochabamba –  
Interplast-Einsatz in Bolivien 115
- Neuer Weltverband ICOPLAST  
gegründet 118
- Neue Dachmarke Restylane  
vorgestellt 120
- Seralea – Fadenlifting mit  
4D-Technologie 120
- BGH: Wer Chefarztbehandlung  
vereinbart, darf nicht einfach von  
Vertreter operiert werden 121
- Hyaluronidase: Von der Blepharo-  
plastik bis zur Liposuktion 122
- Sinclair Silhouette Soft Fadenlifting –  
kleiner Eingriff, große Wirkung 122
- Fehlbehandlungen nicht durch  
Patientenwunsch zu rechtfertigen 123
- Spende der Bürkle-Stiftung an  
Kreuznacher Diakonie 123
- aesthetic visions GmbH – Ästhetik  
in die Hände von Spezialisten 124
- Soziales Netzwerk für Ärzte mit  
über 150 000 Nutzern 128
- Sinclair Perfectha – Hyaluron  
der neuesten Generation 128

Titelbild: In Kupferblech getriebene Nachbildung des antiken  
Herkules Farnese, der ersten Kolossalfigur der Neuzeit nördlich der  
Alpen. © Kassel Marketing GmbH | Fotograf Paavo Bläfeld

### Neues aus der Gesellschaft

- Brusterhaltende Therapie versus  
Mastektomie: Gleichwertigkeit  
beider Therapiekonzepte fraglich  
*F.W. Fried, A. Arkudas,  
J.P. Beier, R.E. Horch* 129
- Update ALCL  
*M.E. Noah* 132

- 3-D-Beurteilung von Form, Volumen  
und Symmetrie während rekonstruk-  
tiven Eingriffen der Brust  
*K.C. Koban, T.L. Schenck, C. Krug, P. Metz,  
E. Haas, V. v. Bodungen, R.E. Giunta* 138

### Fortbildung

- Rekonstruktive plastische Chirurgie  
und der alte Patient  
*G. Blüschke, P.S. Harenberg,  
D. Erdmann* 145
- Die vielfachen Indikationen  
für ein Mittelgesichtsift  
*D.F. Richter, N. Schwaiger,  
M. Wiedner* 152
- Das Lipödem – noch immer häufig  
fehldiagnostiziert. Erfahrungsbericht  
aus ärztlicher und Patientensicht  
*G. Sosur, U. Mirastschijski, D. Isbir,  
C. Gärtner, C.C. Cedidi* 156
- Kommentar. *A.M. Boos, R.E. Horch* 158

### Abrechnungsfragen

- Vorschuss bei ästhetisch-plastischen  
Operationen – zulässig oder nicht?  
*S. Allert* 161

### Kongressbericht

- Arbeitskreis „Das schwerbrand-  
verletzte Kind“ tagte in Bochum 163
- Ellenbogen- und Handgelenkskurs  
„Arthroscopy meets MRI“ 164

### Rubriken

- Vorstandsgremien 106
- Kontakt Daten 106
- Impressum 109
- Personalia 125
- Wer bietet Was? 166